



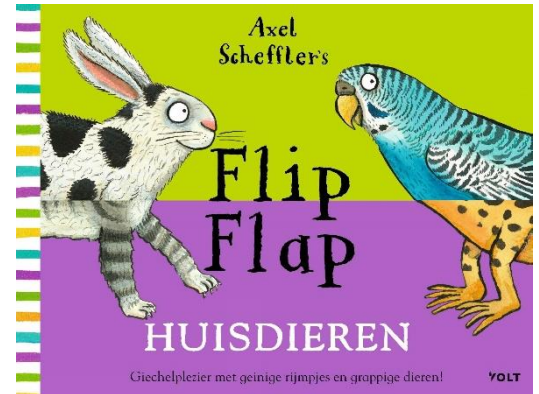
Juryrapport augustus 2019

Flip Flap Huisdieren

Giechelplezier met geinige rijmpjes en grappige dieren!

Een cavia wordt zomaar een cavoës, de poes een piet, de parkiet een parkilpat, rara hoe kan dat? Met de huisdieren die afgebeeld zijn in dit boek, zijn 121 combinaties te maken door steeds een andere halve pagina om te slaan. Naast cavia, poes, parkiet en schildpad zijn er ook wat minder reguliere huisdieren opgenomen: hagedis, wandelende tak, gerbil, slang.

Alle dieren staan stevig op hun pagina tegen een egale achtergrondkleur. Ze kijken stuk voor stuk olijk uit hun ogen, alsof ze het zelf ook reuzegrappig vinden dat ze een gedaantewisseling zullen ondergaan wanneer een deel van de pagina wordt omgedraaid.



Ieder dier heeft een rijmpje dat op het lijf geschreven is:

*Ik heb grote open ogen, toch zie ik niet zo goed, Vandaar
dat mijn gevorkte tong het ruikwerk voor mij doet.
Ik heb geen knieën en geen benen, dus ik glij gewoon altijd.
En echt – je hoeft niet bang te zijn. Ik beloof dat ik niet bijt.*

Flipflap de onderste pagina om en de slang gebruikt zijn sterke poten bij van alles wat hij doet. Totdat hij wegkruipt in zijn stro, want hij is lekker moe. En op die manier word je 121 keer verrast en lig je samen met een groep kleuters soms dubbel van het lachen.



De rijmpjes zijn rijk van taal en zijn heel knap vertaald door Edward van de Vendel:

*Mijn uitgestrekte poten zijn tener, maar niet zwak
Ik heb zachtsatijnen oren en een wiebelende neus.
Mijn oren zijn wat flapperig.
Ik heb een zwarte vacht.*

Het geheel levert inderdaad veel giechelplezier op.

Boekgegevens

Flip Flap Huisdieren
Axel Scheffer
Vertaald door Edward
van de Vendel
Uitgeverij Volt
Vanaf 2 jaar